

DENIS GOULET

Ética del Desarrollo

Guía Teórica y Práctica



Colección Cooperación y Desarrollo

Título original, Development Ethics: A guide to theory and practice.
©Denis Goulet.

Primera edición en inglés, 1995, United Nations.

Editorial: The Apex Press (United Nations).

ISBN: 0-945257-65-1 (hard).

0-945257-64-3 (pbk.).

Primera versión en castellano,

Traducción de: Gabriel Rosón.

©IEPALA Editorial, 1999

Hnos. García Noblejas 41-8º

28037 Madrid

☎(91) 408 41 12/ 408 42 12

Fax: (91) 408 70 47

E-Mail: iepala@eurosur.org

URL: <http://www.eurosur.org>

ISBN: 84-89743-07-X

D.L.: M 46249 - 1999

Colección Cooperación y Desarrollo nº 13.

Realización editorial:

RED ALMAR ediciones

Ocaña, 13 - Bajo 2 - 28047 Madrid

☎649 19 22 21- 91 509 9175

E-Mail: almar@eurosur.org

Realización Gráfica: Paloma Garrido García.

Departamento de Diseño Gráfico de IEPALA

☎(91) 408 41 12/, (91) 858- 9428/605-2890

E-mail: cursodg@eurosur.org

GOULET, Denis

Ética del Desarrollo : guía teórica y práctica / Denis Goulet.

Madrid : IEPALA, 1999

240 p.; 17x24 cm. - (Cooperación y desarrollo ; 13)

Índice

D.L.: M 46249 - 1999. -ISBN: 84-89743-07-X

1. Ética política-Países en desarrollo.
2. Desarrollo económico y social- Aspectos morales.
3. Desarrollo sostenible
4. Ecología
5. Ayuda al desarrollo

17:330.34

330.34:17

330.34:504.03

Índice

Para la edición en castellano	9
Presentación	11
Prólogo	17
Introducción	21

PARTE I *Ética del Desarrollo*

Capítulo 1. Una nueva disciplina	25
Capítulo 2. Naturaleza y métodos	31
1. Niveles del discurso ético.	31
2. Fundamentos epistemológicos	33
3. Contenidos	38
4. Métodos	41
5. La ética como «medio de los medios».	42
6. La tarea esencial	45
Capítulo 3. Un modelo de investigación	47

PARTE II *Estrategias Éticas: Principios Generales*

Capítulo 4. Objetivos del desarrollo	53
1. Desarrollo, ¿para qué?	53
2. La buena vida	56
3. Alternativas reales	60
4. Conflicto de objetivos	62
Capítulo 5. Principios estratégicos	67
1. Primer principio: «Tener lo suficiente».para «ser más»	67
2. Segundo principio: La solidaridad universal	74
Capítulo 6. Opciones básicas	79
1. Integración con sistemas externos	82

2. Sistemas de incentivos: tipología	85
3. Los incentivos como instrumentos de una política	86
4. La doble función de los incentivos	88
5. Más allá de la dicotomía material/moral	88
6. Incentivos para quién y para qué	91
Capítulo 7. Cuatro caminos para el desarrollo	93
1. Crecimiento	93
2. Redistribución con crecimiento	94
3. Necesidades humanas básicas	94
4. Desarrollo a partir de la tradición	95
Capítulo 8. Participación	97
1. Tipología	98
2. Lecciones de la experiencia	101
3. Participación: una nueva conceptualización	102
4. Conclusión	103
 PARTE III Estrategias Éticas: Sectores Ilustrativos	
Capítulo 9. Tecnología para el desarrollo	109
1. Creación y destrucción de valores	109
2. El impacto de la transferencia de tecnología	111
3. Tecnología adecuada	114
4. Una estrategia de desarrollo «viable»	115
5. Experimentación con diferentes tecnologías	116
6. Nuevos sistemas de incentivo	118
7. Elección entre objetivos opuestos	119
Capítulo 10. Ética del desarrollo y sabiduría ecológica	121
1. La ecología de un desarrollo integral	122
2. Definición de la riqueza	128
3. Cuestiones sin respuesta	130
4. Conclusión	132
Capítulo 11. Cultura y tradición en el desarrollo	133
1. Valores y prácticas tradicionales	134
2. Repensar el desarrollo	136

3. Diversidad cultural y estandarización	136
4. Visión ética y directivas políticas	137
5. Un ejemplo: la resistencia cultural en América Latina	138
6. Hacia una teoría de la supervivencia cultural.	139
7. Resistencia cultural	141
8. Diferenciación cultural.	143
9. Perspectivas de futuro	144
10. Conclusión	145

Capítulo 12. Ética de la ayuda	147
1. El contexto de la ayuda	148
2. Un orden internacional en mutación	148
3. El impacto total de las diferentes presencias en un país	149
4. Normas de la ayuda al desarrollo	150
5. Prioridad de las necesidades.	150
6. Asistencia al necesitado	152
7. Dilemas éticos.	153
8. Conclusión	157

PARTE IV Valoraciones

Capítulo 13. Medición de los costos del desarrollo.	161
--	------------

Capítulo 14. Obstáculos al desarrollo	167
1. Bancarrota de los paradigmas del desarrollo	168
2. Crisis mundial de la imaginación	173
3. Barreras internas al desarrollo	174
4. Conclusión	179

Capítulo 15. ¿Desarrollo o antidesarrollo?	181
1. Antidesarrollo	181

Conclusión

Capítulo 16. Desarrollo: ¿ tarea histórica o apertura a la transcendencia?	191
1. ¿Cómo tratar los valores?	193
2. Coeficientes de compromiso con el mundo	195
3. Conclusión	198

ANEXOS

Anexo I. Auténtico desarrollo: ¿es sostenible?	201
Introducción	201
Definir la riqueza	202
Definir el desarrollo	205
<i>Crecimiento</i>	206
<i>Redistribución</i>	206
<i>Necesidades humanas básicas</i>	207
<i>Desarrollo desde la tradición</i>	207
Auténtico desarrollo	209
La ecología frente al desarrollo	213
Conclusión: preguntas sin respuesta	215
Anexo II. ¿Qué es el desarrollo después del postmodernismo?	219
Introducción: Discurso y práctica del desarrollo	220
1. El desafío postmodernista	221
2. Alternativas de desarrollo o alternativas al desarrollo?	227
Conclusión	229